

Reduflux™

20 žvečljivih tablet

250mg Phycodol™

SI



Pred uporabo Reduflux tablet natančno preberite navodila in jih skrbno shranite, saj vsebujejo pomembne informacije. Če se po uporabi tablet pojavijo nezaželeni učinki ali če želite več informacij o izdelku, se posvetujte z zdravnikom ali s farmacevtom.

Komu so Reduflux tablete namenjene?

Veliko ljudi trpi zaradi prebavnih motenj, kot so zgaga in slaba prebava, ki so posledica vsakodnevnega stresa, težkih obrokov ali nasečnosti. Simptom zgage je žgog občutek v požiralniku, ta pa povzroča nelagodje in bolečino v prsih, grlu in želodcu ter vpliva na vsakdanje življenje.

Čemu so Reduflux tablete namenjene?

Reduflux tablete učinkovito zagotavljajo hitro in trajno olajšanje zgage in prebavnih motenj. Zahvaljujoč patentirani sestavini **Phycodol™** omogoča takojšnje delovanje in dolgotrajno zaščito vse do 4 ure. Tablete so primerne za vsakodnevno uporabo ali na potovanju.

Kaj vsebujejo Reduflux tablete?

Reduflux tablete vsebujejo **Phycodol™**, patentirano sestavino, narejeno iz visokokakovostnega izvlečka rjavih alg. Visokokakovosten alginat omogoča nastajanje močne zaščitne pregrade na vrhu želodčne vsebine, ki onemogoča refluks kisline, obremen pa varuje in prepreči bolečino in nelagodje. Tablete vsebujejo tudi natrijev hidrogenkarbonat, kalcijev karbonat, sorbitol, aromo poprove mete, tri-kalcijev fosfat, magnezijev stearat, sukraloza, mikrokristalna celuloza.

Navodila za uporabo:

Tablete za oralno uporabo.
Tablete dobro prežvečite, preden pogoltnete.
Za odrasle in otroke, starejše od 12 let: ko se pojavijo simptomi, zaužijte 2 do 4 tablete po obroku in pred spanjem.
Ne prekoračite odmerka 16 tablet dnevno.
Če pozabite vzeti priporočeni odmerek, ga ne podvajajte, temveč normalno nadaljujte z jemanjem po naslednjem obroku.
Če simptomi po več kot enem tednu jemanja proizvoda ne izginejo, se posvetujte z zdravnikom.

Reduflux tablete so varne za uporabo v času nasečnosti in dojenja, vendar je priporočeno, da se pred uporabo posvetujete z zdravnikom ali farmacevtom.

Varnostni ukrepi:

Izdelek vsebuje natrij in kalcij. Če ste na dieti brez soli ali imate težave z ledvicami, se posvetujte z zdravnikom.
Ne uporabljajte izdelka, če ste alergični na katero od sestavin.
Reduflux tablete zaužijte najmanj 2 uri po zaužitju drugih zdravil, kot so H2 antihistaminiki, tetraciklini, fluorokinoloni, digoksin, železove soli, ketokonazol, nevroleptična zdravila, tiroksin, penicilamin, atenolol, metoprolol, propranolol, klorokin in bisfosfonati.
Če prekoračite priporočen dnevni vnos, se lahko pojavi občutek napihnjenosti.
Če opazite kakršnekoli simptome alergijske reakcije, kot so izpuščaji, oteženo dihanje ali kateri drug neželjeni učinek, se posvetujte z zdravnikom ali s farmacevtom.
O uporabi pri otrocih, mlajših od 12 let se posvetujte z zdravnikom ali farmacevtom.

Shranjevanje:

Shranjevati izven dosega in pogleda otrok.
Shranjevati v suhem prostoru pri temperaturi 25 °C ali manj.
Ne uporabljati po izteku roka uporabe, navedenega na embalaži in pretisnem omotu.

Reduflux je na voljo tudi v obliki tekočine v vrečki z okusom pepperminta.

Reduflux tablete in vrečke s tekočino so izdelki **Benegast**. Izdelki **Benegast** so učinkoviti, naravni in znanstveno zasnovani, da dolgotrajno ščitijo prebavila. **Benegast** nudi enostavne a učinkovite rešitve za vzpostavitev ravnovesja in ohranjanje zdravja prebavil.

ZGAGA IN PREBAVNE MOTNJE

Benegast Reduflux tablete (20 žvečljivih tablet) in **Reduflux vrečke s tekočino** (15 vrečk): takojšnje delovanje in dolgotrajno olajšanje od zgage ter prebavnih motenj.

DIAREJA

Benegast Dimexanol (10 šumečih tablet): veže nase snovi, ki povzročajo diarejo, in obremen podpira rehidracijo.

Za več informacij o izdelkih **Benegast** obiščite spletno stran www.benegast.com.

Proizvajalec:

InOpharm Europe Ltd.
Waldseeweg 6, 13467 Berlin,
Nemčija

Distributer:

Adriatic BSt d.o.o.,
Verovškova 55,
1000 Ljubljana

Reduflux tablete so registrirane kot medicinski pripomoček. Njihova varnost in učinkovitost sta bili ocenjeni v skladu z evropsko direktivo o medicinskih pripomočkih 93/42/EEG.

Datum revizije:

December 2012

CE
0197

OMEGA
PHARMA

HR



Prije uporabe Reduflux tableta pažljivo prečitajte upute i sačuvajte ih jer sadrži važne informacije. Za više informacija ili ako nakon uzimanja proizvoda primijetite nuspojava, obratite se liječniku ili ljekarniku.

Komu su namijenjene Reduflux tablete?

Mnogi ljudi pate od probavnih poremećaja poput žgaravice i probavnih smetnji, koji su rezultat svakodnevnog stresa, teških obroka ili trudnoće. Simptom je žgaravice peckanje u jednjaku, što uzrokuje nelagodu i bol u prsima, grlu i želucu te utječe na svakodnevni život.

Za što se upotrebljavaju Reduflux tablete?

Reduflux tablete učinkovito pružaju brzo i trajno olakšavanje od žgaravice i probavnih smetnji. Zahvaljujući patentiranom sastojku **Phycodol™**, djeluje odmah i nudi dugotrajnu zaštitu do 4 sata. Tablete su prikladne za svakodnevnu uporabu ili uporabu na putovanju.

Što sadrže Reduflux tablete?

Reduflux tablete sadrže **Phycodol™**, patentirani sastojak napravljen od visokokvalitetnog ekstrakta smeđih algi. Visokokvalitetni alginat omogućava stvaranje jake zaštitne prepreke na vrhu želučanog sadržaja koja onemogućuje refluks kiseline te istodobno štiti i sprečava bol u nelagodu. Tablete sadrže i natrijev hidrogenkarbonat, kalcijev karbonat, sorbitol, aromu paprene metvice, tri-kalcijev fosfat, magnezijev stearat, sukraloza, mikrokristalnu celulozu.

Upute za uporabu:

Tablete za oralnu uporabu. Tablete dobro sažvačite prije gutanja.
Za odrasle i djecu stariju od 12 godina: kada se pojave simptomi, uzeti 2 do 4 tablete nakon obroka i prije spavanja.
Nemojte prekoračiti dozu od 16 tableta dnevno.
Ako zabaravite uzeti preporučenu dozu nakon obroka, nemojte ubrzo davati doze, samo nastavite s terapijom nakon sljedećeg obroka.
Ako simptomi ne nestanu nakon više od jednog tjedna uzimanja proizvoda, posavjetujte se sa svojim liječnikom.

Reduflux tablete sigurne su za uporabu tijekom trudnoće i dojenja, ali se prije uporabe preporučuje savjetovanje s liječnikom ili ljekarnikom.

Mjere opreza:

Proizvod sadrži natrij i kalcij. Ako ste na dijeti bez soli ili ako imate problema s bubrežima se prije uzimanja posavjetujte s liječnikom. Nemojte uzimati ovaj proizvod ako ste alergični na koji od sastojaka.
Preporučuje se pričekati s uzimanjem Reduflux tableta najmanje 2 sata nakon uzimanja određenih lijekova kao što su H2-antihistaminici, tetraciklini, fluorokinoloni, digoksin, željezne soli, ketokonazol, neuroleptički lijekovi, tiroksin, penicilamin, atenolol, metoprolol, propranolol, klorokin i bisfosfonati.
Ako prekoračite preporučenu dnevnu dozu, može doći do osjećaja nadutosti.
Ako primijetite simptome alergijske reakcije poput osipa na koži, kratkoću daha ili koju drugu nuspojavu, posavjetujte se s liječnikom ili ljekarnikom.
Za uporabu kod djece mlađe od 12 godina posavjetujte se s liječnikom ili ljekarnikom.

Čuvanje:

Čuvati izvan dohvata i pogleda djece.
Čuvajte na suhom mjestu, na temperaturi od 25 °C ili nižoj.
Ne upotrebljavati nakon isteka roka valjanosti, navedenog na pakiranju i foliji sa tabletama.

Reduflux je dostupan i u obliku tekućine u vrećici s okusom metvice.

Reduflux tablete i vrećice s tekućinom su **Benegast** proizvodi. Proizvodi **Benegast** učinkoviti su, znanstveno oblikovani proizvodi prirodnog podrijetla za dugotrajnost i održivost želučano-crijevnog zdravlja. **Benegast** nudi jedinstveno rješenje za narušenu ravnotežu koje omogućuje obnavljanje i održavanje željene želučano-crijevne ravnoteže i zdravlja.

ŽGARAVICA I PROBAVNE SMETNJE

Benegast Reduflux tablete (20 tableta za žvakanje) i **Reduflux vrećice s tekućinom** (15 vrećica): trenutno djelovanje i dugotrajno ublažavanje žgaravice i loše probave.

PROLJEV

Benegast Dimexanol (10 šumećih tableta): veže tvari koje uzrokuju proljev i također podržava rehidraciju.

Za više informacija o **Benegast** proizvodima posjetite stranicu: www.benegast.com.

Proizvođač:

InOpharm Europe Ltd.
Waldseeweg 6, 13467 Berlin,
Njemačka

Distributer:

Adriatic BSt d.o.o., Podružnica Zagreb,
Martićeva 6,
10 000 Zagreb

Reduflux tablete registrirane su kao medicinski proizvod čije su sigurnost i djelotvornost u skladu sa Direktivom 93/42/EEZ o medicinskim proizvodima.

Datum revizije:

Prosinac 2012

CE
0197

OMEGA
PHARMA

Reduflux™

20 tableta za žvakanje

250mg Phycodol™

Reduflux™

20 дъвчащи таблетки

250mg Phycodol™

SRB



Пре употребе Reduflux tableta pažljivo pročitaite ovo uputstvo i sačuvajte ga jer sadrži važne informacije koje vam mogu ponovo zatrebati. U slučaju da vam trebaju dodatne informacije, savet ili da se pojave neuobičajene reakcije na Reduflux tablete, molimo da se obratite vašem lekaru ili farmaceutu.

Kome su Reduflux tablete namenjene?

Многи од нас пате од поремећаја са варењем, као што су горушица и проблеми са пробавом, услед свакодневног стреса, обилних obroka или трудноће. У већини случајева ове проблеме прати осећај пекања у једњаку, који доводи до нелагодности и бола у грудима, грлу и желуцу, што утиче на свакодневни живот.

За шта се користе Reduflux tablete?

Reduflux tablete ефикасно пружају брзо и дуготрајно олакшање од симптома горушице и проблема са пробавом. Захваљујући патентираном једињењу Phycodol™, овај производ има тренутно деловање и пружа заштиту до 4 сата. Ове tablete са укусом ментола погодне су за свакодневну примену или током путовања.

Šta sadrže Reduflux tablete?

Reduflux tablete sadrže Phycodol™, патентирано једињење које се састоји од висококвалитетног екстракта из браон алги. Овај висококвалитетни алгинат омогућава формирање постојане заштитне баријере на површини желуцадног садржаја, чиме тренутно сузбија враћање киселине, док истовремено штити од бола и непријатности. Tablete такође садрже натријум бикарбонат и калцијум карбонат, сорбитол, ароматизатор, трикалцијум фосфат, магнезијум стеарат, сукарозу и микрокristалну целулозу.

Uputstvo za uporabu:

Tablete за оралну примену. Добро заважите пре гутања. За одрасле и децу старију од 12 година: када се појаве симптоми, узмите 2 до 4 tablete након obroka и пред спавање. Немојте да прекорачите дозу од 16 tableta дневно. Уколико сте заборавили да узмете једну дозу, није потребно да дуплирате дозу наредни пут, само наставите са узимањем tableta као и до тада.

Уколико након примене овог производа симптоми остану присутни дуже од недељу дана, консултујте вањег лекара.

Reduflux tablete су безбедне за примену током трудноће и дојења, међутим препоручујемо да се посаветујете са лекаром пре почетка примене.

Мере опреза:

Овај производ садржи натријум и калцијум. Уколико сте на стrogог дијети сиromaшној натријумом или имате проблема са бубрежном функцијом вањег лекара пре примене.

Не узимајте производ уколико сте алергични на неки од састојака. Уколико узimate одређене лекове попут H2-антихистаминика, тетрациклина, флуоринолна, дигоксина, соли гвожђа, кетоканазола, невролептика, тироксина, пенициламина, атенолола, метопролола, пропранолола, хлоридна и бифосфоната, саčekajte 2 сата пре узимања Reduflux tableta.

Уколико прекорачите препоручену дозу може доћи до појаве осећаја надутости.

Уколико имате било какве симптоме алергије, попут осипа на кожи, петекоца са дисањем или било које друге нежељене ефекте, консултујте вањег лекара или farmaceuta.

За примену код деце испод 12 година старости консултујте лекара или farmaceuta.

Čuvanje:

Čuvajte ван домаћаша и видокруга деце. Čuvajte на сувом месту на температури испод 25°C. Не користити након истека рока употребе назаћеног на паковању и blisteru.

Reduflux је такође доступан у облику практићних kesica са тећношћу са укусом ментола.

Reduflux tablete и kesice са тећношћу су Benegast произвођи.

Benegast производи су ефикасни, природног порекла и развијени тако да пружају дуготрајно и постојано гастроинтестинално здравље. Уколико вам је природна равнотежа нарушена из било ког разлога, Benegast пружа једноставно решење које вам омогућава да повратите и одржите здравље дигестивног система.

GORUŠICA I PROBLEMI SA PROBABOM

Benegast Reduflux tablete (20 tableta за жvакање) и Reduflux kesice са тећношћу (15 kesica): тренутно деловање и дуготрајно ослобађање од симптома горушице и проблема са пробавом.

DIJAREJA

Benegast Dimexanol (10 šumećih tableta): делује на дијареју тако што блокира супстанце које је изазивају, док истовремено подстићe рехидратацију.

За више информација о Benegast производима, посетите www.benegast.com

Proizvođač:

InPharm Europe Ltd.
Walldesweg 6, 13467 Berlin,
Немачка

Uvozник i nosilac upisa u registar:

Adriatic Distribution d.o.o. Beograd,
Ljubostinjanska 2/C5,
11000 Beograd

Broj upisa u registar:

515-02-2397-11-001 од 11.05.2012.

Reduflux tablete су сертификовано медицинско средство чија су безбедност и ефикасност у складу са Европском директивом за медицинска средства 93/42/EEC.

Poslednja revizija uputstva:

Decembar 2012

BG



Мола прочетете цялату инструкција за употреба преди да използвате Reduflux таблетки и я запаметете, тъй като тя съдържа важна информация. Попитайте Вашия лекар или фармацевт, ако имате нужда от допълнителна информация или съвет, или ако получите никакви нежелани реакции след употребата на Reduflux таблетки.

За кой е предначинен Reduflux таблетките?

Много от нас страдат от нарушения на храносмилателната система, като киселини и лошо храносмилане в следствие на ежедневния стрес, тежка храна или по време на бременност. През повечето време тези състояния са съпроводени с усещане за парене в езофагуса, което причинява дискомфорт, болки в гърдите, гърлото, стомаха, и се отразяват на качеството на живот.

Какво представляват Reduflux таблетките?

Reduflux таблетки допринасят за ефективното, бързо и дълготрайно облекчение на киселините и лошото храносмилане. Благодарение на патентованата активна съставка Phycodol™, те имат незабавно действие и допринасят за дълготрайна защита до 4 часа. Тези таблетки с вкус на мента са удобни за ежедневна употреба или по време на път.

Какво съдържа Reduflux таблетките?

Reduflux таблетки съдържат Phycodol™, патентована съставка от висококачествен екстракт от кафяви водорасли. Този висококачествен алгинат позволява образуването на по-добра защитна бариера върху стомахащото съдържимо за потискане на киселинния рефлукс, като същевременно спомага за предотвратяване на болката и дискомфорта. Таблетките съдържат също натриев карбонат, калциев карбонат, сорбитол, ароматизант (мента), трикалциев фосфат, магнезиев стеарат, сукароза и микрокристална целулоза.

Как да използвате Reduflux таблетките?

Таблетки за перорално приложение. Съдвечете добре преди преглъщане.

За възрастни и деца над 12-годишна възраст: когато се появят симптоми, приемете 2 до 4 таблетки след хранене и преди лягане. Не приемайте повече от 16 таблетки на ден.

Ако забравите да приемете една доза, не е необходимо да приемате две дози наведнъж, просто продължете да приемате дозите както досега. Ако симптомите продължават повече 3 дни, консултирайте се с лекар.

Reduflux таблетки са безопасни за употреба по време на бременост или кърмене. Въпреки това препоръчително е да се направи консултация с лекар преди прием.

Предпазни мерки:

Този продукт съдържа натрий и калций. Консултирайте се с лекар, ако сте на диета с ограничен прием на натрий или ако имате проблеми с бъбреците. Не приемайте ако сте алергични към някоя от съставките. Изчакайте 2 часа преди или след приема на Reduflux, ако приемате определени лекарства, като H2-антихистамини, тетрациклин, флуорохинолини, дигоксин, желязни соли, кетоназол, невролептици, тироксин, пенициламин, атенолол, метопролол, пропранолол, хлорохин и бифосфонати. Ако превъшите препоръчителната дозировка, може да получите подуване.

Ако получите никакви алергични реакции, като обрив, затруднено дишане, или се появят някакво друго състояние, консултирайте се с Вашия лекар или фармацевт.

Деца под 12-годишна възраст могат да приемат Reduflux само след консултация с лекар.

Съхранение:

Да се съхранява далеч от погледа и досега на деца. Да се съхранява при температура от 25°C или по-ниска. Не използвайте след изтичане на срока на годност: виж опаковката.

Reduflux е наличен също и като удобни течни сашета с ментов вкус.

Reduflux е продукт от линията Benegast. Продуктите от линията Benegast са ефективни, получени по естествен път и научно проектирани да подпомагат поддържането на дълготрайно и устойчиво здраве на стомашно-чревния тракт. Продуктите от линията Benegast предлагат лесно решение за всяка причина за нарушаване на баланса, което ви помага да възстановите и да поддържате здравето на храносмилателната си система.

КИСЕЛИНИ И ЛОШО ХРАНОСМИЛАНЕ

Benegast Reduflux таблетки (20 дъвчащи таблетки) и Reduflux течни сашета (15 течни сашета): имат незабавно действие и спомагат за дълготрайното облекчение на киселините и лошото храносмилане.

ДИЯРИЯ

Benegast Dimexanol (10 ефересцентни таблетки): спомага за облекчаване на диарията, като се свързва с веществата, които я предизвикват, и същевременно спомага за рехидратацията.

За повече информация за линията продукти Benegast, моля посетете www.benegast.com.

Proizvođitel:

InPharm Europe Ltd.
Walldesweg 6, 13467 Berlin,
Германия

Дистрибутори:

Phoenix Pharma, ул. Околовръстен път 199А, 1700 София, България
Стинг АД, бул. Асен Йорданов 6, 1592 София, България

Reduflux таблетки и сертификтирано медицинско изделие, чието безопасност и ефикасност са изследвани в съответствие с Директива 93/42/ЕЕС относно медицинските изделия.

Дата на последно преразглеждане на текста:

Декември 2012

CE
0197

OMEGA
PHARMA

CE
0197

OMEGA
PHARMA